

DIE VOLKSHOCHSCHULE (TRƯỜNG DÀNH CHO NGƯỜI LỚN) CỦA QUẬN PANKOW TẠI BUCH

Quý vị muốn học tiếng Đức nhưng lại không biết khóa nào là thích hợp với mình? Quý vị có con đang đi nhà trẻ hay đi học ở trường và muốn biết về những yêu cầu chuẩn bị để vào lớp một hay về hệ thống trường học cũng như việc đào tạo học nghề ở Đức?

Quý vị có muốn cùng học tiếng Đức với những phụ huynh người nước ngoài khác ở tại Buch? Thì Quý vị hãy đến để được tư vấn và thử trình độ để sắp xếp vào lớp thích hợp tại trường:

Địa chỉ Bucher Bürgerhaus, Frank- Schmidt- Str. 8-10, 13125 Berlin

Vào Ngày Thứ năm, 05.08.21, Từ 10.00 đến 13.00 giờ và từ 14.00- 18.00 giờ

Chú ý : nhớ đem theo: Ausweis (giấy phép cư trú) và trong quá trình ở phòng tư vấn phải đeo khẩu trang y tế.



Viet./Arabisch/Franz. - Eitemkurs

DIE VOLKSHOCHSCHULE PANKOW IN BUCH

هل تودون تعلم اللغة الألمانية ولكن لا تعلمون ما هي الدورة المناسبة لكم؟ هل لديكم أطفال بالحضانة أو المدرسة وتريدون معلومات أكثر عن الدعم لمرحلة ما قبل المدرسة أو عن نظام المدارس ببرلين أو عن التوجه الوظيفي؟ هل تودون الانتساب لدورة تعلم اللغة الألمانية مع أهالي آخرين في منطقته بوخ؟

إذا تفضلوا بزيارتنا من أجل الاستشارة وتحديد المستوى اللغوي من خلال مدرستنا VHS Pankow.

Bucher Bürgerhaus, Franz-Schmidt-Str. 8-10, 13125 Berlin

الخميس الموافق 05.08.2021 من الساعة العاشرة صباحاً إلى الساعة الواحدة ظهراً ومن الساعة الثانية ظهراً إلى الساعة الخامسة مساءً

الموقع
الوقت

ملاحظة مهمة: الرجاء إحضار أوراق الثبوتية كالهوية أو جواز السفر. كما ويتوجب عليكم ارتداء الكمامة الطبية خلال الاستشارة

نحن نبحث عن طالبات وطلاب لدورة تعلم اللغة الألمانية للأهالي ابتداءً من الشهر الثامن (آب) لعام 2021

LA VOLKSHOCHSCHULE PANKOW À BUCH, 05.08.2021

Vous souhaitez apprendre l'allemand, mais ne savez pas quel cours est fait pour vous?

Vous avez des enfants à la Kita ou à l'école et voulez en savoir plus sur le soutien préscolaire, le système scolaire berlinois ou l'orientation professionnelle?

Vous souhaitez participer à un cours d'allemand à Buch avec d'autres parents?

Où: Bucher Bürgerhaus, Franz-Schmidt-Str. 8-10, 13125 Berlin

Quand: Jeudi, 05.08.21, 10.00 à 13.00 heures et 14.00 à 18.00 heures

Important : Veuillez apporter votre carte d'identité. Vous devez porter un masque médical pendant la consultation. Nous cherchons des participant(e)s pour un cours d'allemand pour les parents à partir d'août 2021.

Số điện thoại nếu muốn hỏi và thỏa thuận hẹn: 030/ 902951700
E-Mail: vhs.deutsch@ba-pankow.berlin.de

Renseignements pour les rendez-vous de consultation : 90 295 1700
E-Mail: vhs.deutsch@ba-pankow.berlin.de

للمعلومات عن مواعيد الاستشارة الرجاء الإتصال بالرقم 1700 295 90 030
البريد الإلكتروني vhs.deutsch@ba-pankow.berlin.de

Eine Initiative der AG Deutschkurs Buch:



Volkshochschule Pankow



Bildungsverbund BERLIN-BUCH



DIE VOLKSHOCHSCHULE PANKOW IN BUCH 05.08.2021

Sie möchten Deutsch lernen, wissen aber nicht, welcher Kurs richtig für Sie ist? Sie haben Kinder in der Kita oder Schule und wollen mehr erfahren über die vorschulische Förderung, das Berliner Schulsystem oder die Berufsorientierung? Sie möchten gemeinsam **mit anderen Eltern** einen Deutschkurs in Buch besuchen?

Dann kommen Sie zur Beratung und Einstufung durch die VHS Pankow! Wir suchen Teilnehmer:innen für einen Elterndeutschkurs ab August 2021.

Wo: Bucher Bürgerhaus, Franz-Schmidt-Str. 8-10, 13125 Berlin

Wann: Donnerstag, 05.08.21, 10-13 Uhr und 14-18 Uhr

Wichtig: Bitte bringen Sie Ihren Ausweis mit. Während der Beratung müssen Sie eine medizinische Maske tragen.



کالج پانکو در بوخ

میخواهید آلمانی یاد بگیرید اما نمیدانید چه کلاسی برای شما مناسب است؟ فرزند مهدکودکی یا مدرسه ای دارید و میخواهید اطلاعات بیشتری درباره امکانات و خدمات پیش دبستانی، سیستم آموزشی در برلین و یا انتخاب شغل کسب نمایید؟ تمایل دارید همراه با دیگر والدین در بوخ در کلاس آلمانی شرکت نمایید؟

پس جلسه مشاوره و تایین سطح کالج پانکو را از دست ندهید!
مکان: شهرداری بوخ واقع در Franz-Schmidt-Str. 8-10, 13125
زمان: پنجشنبه، 5 آگوست 2021
ساعت 10 الی 13 و 14 الی 18 عصر

توجه: لطفا کارت شناسایی خود را همراه داشته باشید و در حین مشاوره ماسک بهداشتی بزنید. ما در جستجوی علاقمندان به شرکت در کلاس آلمانی مختص والدین هستیم که از ماه آگوست 2021 شروع میشود.

DIE VOLKSHOCHSCHULE PANKOW IN BUCH 5.08.2021

Вы хотите изучать немецкий язык, но не знаете, какой курс вам подходит?
У вас есть дети в детском саду или школе, и вы хотите узнать больше о поддержке дошкольных учреждений, системе берлинских школ или профориентации?
Вы хотели бы посещать курсы немецкого языка в Бухе вместе с другими родителями?

Тогда приходите в VHS Pankow за советом!

Где: Bucher Bürgerhaus, Franz-Schmidt-Str. 8-10, 13125 Berlin.

Когда: Четверг, 05.08.21, с 10.00 до 13.00 и с 14.00 до 18.00 часов

Важно: Пожалуйста, возьмите с собой удостоверение личности. Во время консультации вы должны носить медицинскую маску во время консультации. Мы ищем участников на курс немецкого языка для родителей, который начнется в августе 2021 года.

Auskünfte zum
Beratungstermin:
90 295 1700
E-Mail: vhs.deutsch@ba-
pankow.berlin.de

Информация о записи на
консультацию: 90 295 1700
E-mail: vhs.deutsch@ba-
pankow.berlin.de

برای کسب اطلاعات بیشتر درباره جلسه
مشاوره با ما تماس حاصل نمایید:
تلفن:
90 295 1700
vhs.deutsch@ba-pankow.berlin.de